



# AGENDA/ ORDRE DU JOUR

POLICY WORKING GROUP to be tabled at a public meeting of the Municipal Council  
GROUPE DE TRAVAIL de POLITIQUES à être présenté à une assemblée publique du Conseil municipal

## ATTENDANCE/PRÉSENCES:

Roger Sigouin     Conrad Morin     Raymond Vermette     Yves Morrissette     Janine Lecours

#	SUBJECTS / SUJETS	DOCUMENTS
1.	<p>Rapport sur projet de loi 68 – Loi sur la modernisation de la législation municipale ontarienne / Report on Bill 68 – Modernizing Ontario’s Municipal Legislation Act</p> <p><b>RECOMMANDATION/ RECOMMENDATION :</b> Information; membres du Conseil à soumettre leurs suggestions de changement au règlement de procédure/ Information; Members of council to submit their recommendations for updating the procedural by-law</p>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Note de service du greffier daté du 6 mars 2018/ Clerk’s memo dated March 6, 2018</li><li>• Rapport d’atelier sur projet de loi 68/ Workshop report on Bill 68</li><li>• Arrêté municipal 12-96/ Municipal by-law 12-96</li></ul>
2.	<p>Modification de l’âge d’éligibilité pour le service d’autobus communautaire/ Changes to the age of eligibility for the community bus service</p> <p><b>RECOMMANDATION/ RECOMMENDATION :</b> <b>Rés :</b> pour adopter un arrêté municipal modifiant le contrat pour service d’autobus communautaire en changeant l’âge d’admissibilité à 65 ans/ <b>Res :</b> to adopt a municipal by-law amending the community transportation services contract by changing the age eligibility to 65 years</p>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Note de service du greffier daté du 6 mars 2018/ Clerk’s memo dated March 6, 2018</li><li>• Résolution 4-18 de l’Association des transports communautaires de Hearst/ Resolution 4-18 from Hearst Community Transportation Association</li><li>• Ébauche de l’arrêté municipal/ Draft municipal by-law</li></ul>
3.	<p>Frais de garde d’enfant pour membres de comités/ Childcare fees for committee members</p> <p><b>RECOMMANDATION/ RECOMMENDATION :</b> <b>Rés :</b> pour adopter une nouvelle résolution autorisant la Municipalité à défrayer les frais de garde pour les enfants des membres bénévoles des comités municipaux/ <b>Res :</b> to adopt a new resolution authorizing the Municipality to pay childcare expenses for the children of volunteer members of municipal committees</p>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Note de service du greffier daté du 6 mars 2018/ Clerk’s memo dated March 6, 2018</li><li>• Résolution no. 603-93/ Resolution No. 603-93</li></ul>

## TRAVAUX EN COURS/ WORK IN PROGRESS

1	Revue des arrêtés municipaux sur les licences d’affaires/ Review of municipal by-laws on business licences	6 oct. 2015/ Oct 6 2015	2	Implication de la jeunesse avec le conseil municipal/ Involvement of youth with the municipal council	12 oct. 2016/ Oct 12 2016
3	Légalisation de la marijuana/ Legalization of marijuana	6 fév 2018/ Feb 6 2018	4		